

CITIZEN®

INSTRUKCJA OBSŁUGI



Eco-Drive®

Dziękujemy za zakup zegarka Citizen.

Aby zapewnić prawidłowe i precyzyjne działanie zegarka, należy uważnie przeczytać instrukcję. Po przeczytaniu, należy ją zachować w dostępnym miejscu w celu wykorzystania w przyszłości.

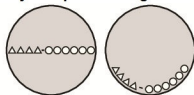
Polecamy odwiedzić stronę internetową Citizen (<http://www.citizenwatch-global.com/>), gdzie można znaleźć elektroniczne przewodniki ustawień. Niektóre modele mogą być wyposażone w funkcje zewnętrzne (skala logarytmiczna, tachometr, etc.). Przewodniki wizualne po funkcjach zewnętrznych można również znaleźć na stronie internetowej.

Numer mechanizmu

Numer koperty – 4 znaki alfanumeryczne oraz 6 lub więcej znaków alfanumerycznych – są wygrawerowane z tyłu koperty. (Rysunek po prawej)
Pierwsze cztery znaki numeru koperty oznaczają numer kalibru mechanizmu zegarka.

W przykładzie po prawej stronie, „▲▲▲▲” jest numerem mechanizmu.

Przykład położenia grawerki



Położenie grawerki może różnić się w zależności od modelu zegarka

Środki ostrożności

Niniejsza instrukcja zawiera doradztwo w zakresie bezpieczeństwa zgodnie z którym przez cały czas powinny być używany zegarek w celu zapewnienia optymalnego użycia zegarka i zapobieżenia szkodzie samemu sobie, innych osób i/lub uszkodzenia mienia.

Polecamy zapoznać się z całą broszurą (zwłaszcza, str. 20 – 33) oraz zrozumieć znaczenie poniższych symboli:

- Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa są sklasyfikowane i przedstawione w niniejszej instrukcji w następujący sposób:

 ZAGROŻENIE	Bardzo prawdopodobnie spowoduje śmierć lub poważne uszkodzenie
 OSTRZEŻENIE	Może spowodować poważne uszkodzenie lub śmierć
 PRZESTROGA	Może spowodować lub spowoduje nieznaczne lub umiarkowane uszkodzenie lub szkodę

- Ważne wskazówki są podzielone na kategorie i przedstawione w niniejszej instrukcji w następujący sposób:

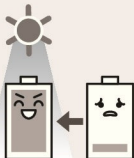
	Symbol ostrzeżenia (przestrogi) po wskazówkach, według których należy postępować i/lub środkach ostrożności, które powinny być przestrzegane
	Symbol ostrzeżenia (przestrogi) po zakazanym użyciu i/lub doradztwie w zakresie działania

Przed użyciem zegarka

Zaraz po rozpakowaniu zegarka, przed jego pierwszym użyciem, należy wykonać poniższe czynności:

- **Sprawdzanie poruszania się wskazówki sekundowej**

Gdy wskazówka sekundowa porusza się skokowo co dwie sekundy, należy w pełni naładować zegarek. Szczegółowe informacje znajdują się na str. 10.



Zegarek posiada baterie wielokrotnego ładowania, która ładuje się przez wystawienie tarczy na działanie światła.

Należy regularnie wystawiać tarczę na światło w celu naładowania zegarka.

Szczegółowe informacje dotyczące ładowania są na str. 10 – 13.

Przed użyciem zegarka

Dopasowanie bransolety

Zalecamy zwrócenie się do doświadczonego zegarmistrza w celu dopasowania bransolety. Nieprawidłowo wykonana regulacja bransolety może spowodować utratę zegarka lub obrażenie. W danym wypadku należy skonsultować się z najbliższym Autoryzowanym Serwisem Citizen.

Folie ochronne

Należy usunąć wszelkie folie ochronne, które mogą znajdować się na zegarku (z tyłu koperty, na pasku, na zapięciu, itd.). Inaczej pot lub wilgoć może zbierać się między folią ochronną a częścią zegarka, w wyniku czego może nastąpić wysypka i/lub korozja części metalowych.

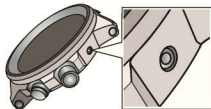
Jak używać zakręcaną/y koronkę/przycisk

Niektóre modele wyposażono w zakręcaną koronkę i/lub zakręcany przycisk, aby zapobiec przypadkowemu uruchomieniu.

Zakręcana koronka i/lub zakręcany przycisk

Zakręcaną koronkę i zakręcany przycisk należy odblokować przed użyciem zegarka.

	Odblokowanie	Blokowanie
Zakręcana koronka	 Obracać koronkę w kierunku w lewo, aż do jej uwolnienia.	 Wcisnąć koronkę i obracać w prawo, jednocześnie naciskając i mocno dokręcając.
Zakręcany przycisk	 Obracać w lewo, zwalniając do zatrzymania.	 Obracać w prawo, mocno dokręcając.

Wgłębiony przycisk

Nacisnąć przycisk wąskim spiczastym przedmiotem, takim jak drewniana wykalaczka.

- Metalowe przedmioty mogą porysować przycisk.

Spis treści

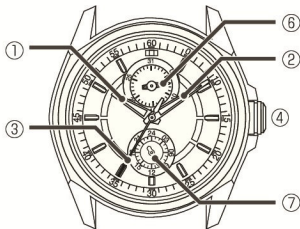
Nazwy poszczególnych części.....	8
Ładowanie zegarka	10
Ustawianie czasu	14
Ustawiania daty	16
Usuwanie problemów.....	19
Środki ostrożności przy obsłudze zegarka Eco-Drive	20
Wodoszczelność.....	24

Środki ostrożności i ograniczenia użycia	27
Specyfikacje.....	34

Nazwy poszczególnych części

Model z datownikiem / wskaźnikiem 24-godzinnym

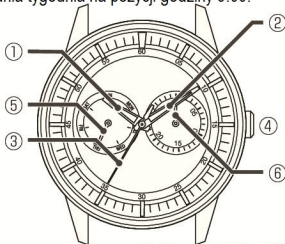
Zegarek wyposażony we wskazówkę daty na pozycji godziny 12:00 oraz wskazówkę 24-godziną na pozycji godziny 6:00.



Numer kalibru: 8723

Model z datownikiem / wskaźnikiem dnia tygodnia

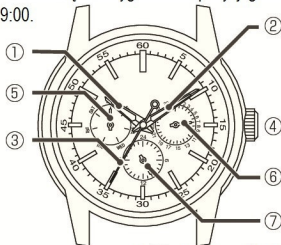
Zegarek wyposażony we wskazówkę daty na pozycji godziny 3:00 oraz wskazówkę dnia tygodnia na pozycji godziny 9:00.



Numer kalibru: 8725

Model z datownikiem / wskaźnikiem dnia tygodnia / wskaźnikiem 24-godzinny

Zegarek wyposażony we wskazówkę daty na pozycji godziny 3:00, wskazówkę 24-godzinna na pozycji godziny 6:00 oraz wskazówkę dnia tygodnia na pozycji godziny 9:00.



Numer kalibru: 8729

- ① Wskazówka godzin
- ② Wskazówka minut
- ③ Sekundnik
- ④ Koronka
- ⑤ Wskazówka dni tygodnia
- ⑥ Wskazówka dat
- ⑦ Wskazówka 24-godzinna

- Ilustracje przedstawione w niniejszej instrukcji mogą różnić się od rzeczywistego zegarka kupionego.

Ładowanie zegarka

Zegarek posiada baterie wielokrotnego ładowania, która ładuje się przez wystawienie tarczy na działanie światła, takiego jak bezpośrednie światło słoneczne lub światło lampy fluorescencyjnej.

Po zdjęciu zegarka, należy pomieścić go w miejscu, w którym światło pada na tarczę, np., przed oknem.

W celu zapewnienia optymalnego działania, należy upewnić się że:

- Zegarek ładuje się w bezpośrednim świetle słonecznym padającym na tarczę (na zewnątrz) przynajmniej raz na miesiąc przez 5 - 6 godzin.
- Zegarek nie jest pozostawiony w ciemnym miejscu przez dłuższy okres czasu.



Przestroga

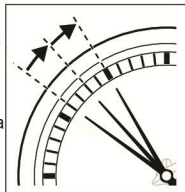
- Należy unikać ładowania zegarka przy wysokich temperaturach (ponad około 60° C (140° F) lub wyżej), ponieważ może to spowodować usterkę mechanizmu.
- Jeśli zegarek jest często zasłonięty przed światłem przez noszenie długich rękawów, to niezbędnym jest uzupełniające ładowanie, w celu zapewnienia prawidłowego działania zegarka.

Jeśli zegarek osiągnie niski stan naładowania (funkcja ostrzegania o niewystarczającym naładowaniu)

Jeśli rezerwa energii jest niska, wskazówka sekundowa zaczyna poruszać się skokowo co dwie sekundy.

Należy naładować zegarek wystawiając tarczę na działanie światła.

- Jeśli zegarek jest w pełni naładowany, wskazówka sekundowa zaczyna poruszać się skokowo co sekundę.
- Jeśli zegarek nie zostanie naładowany w ciągu 4 dni lub więcej od czasu rozpoczęcia ruchu ostrzegawczego o niewystarczającym naładowaniu, zegarku zabraknie energii i on zatrzyma się.



Przestroga

- Aktualny czas i data wyświetlają się nawet wtedy, gdy wskazówka sekundowa porusza się skokowo co dwie sekundy.

Ładowanie zegarka

Czas ładowania w zależności od środowiska

Poniżej przedstawiony czas potrzebny do naładowania zegarka, tarcza którego jest nieustannie wystawiona na działanie światła, służy jedynie jako odniesienie.

Środowisko	Natężenie oświetlenia (lx)	Przybliżony czas ładowania		
		na jeden dzień pracy	do rozpoczęcia normalnego działania przy rozładowanej baterii	od stanu zatrzymania do pełnego naładowania
Zewnątrz (słońce)	100,000	19 minut	7.5 godzin	90 godzin
Zewnątrz (chmury)	10,000	35 minut	15 godzin	180 godzin
20 cm (8 cali) w świetle fluorescencyjnym (30 W)	3,000	1.5 godziny	30 godzin	320 godzin
Wewnętrzne światło	500	5 godzin	160 godzin	—

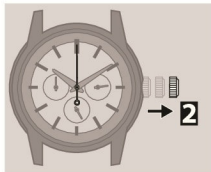
- **Zalecamy wystawienie tarczy zegarka na bezpośrednie działanie promieni słonecznych w celu naładowania.** Wewnętrzne oświetlenie oraz światło świetlówki nie dają możliwości w pełni naładować zegarek.
- **Po pełnym naładowaniu, zegarek będzie działać bez dodatkowego ładowania przez około 6 miesięcy.**

Funkcja szybkiego uruchomienia

Zegarek działa natychmiast po rozpoczęciu ładowania, chociaż wszystkie wskazówki są zatrzymane z powodu braku energii.

- Upewnij się, że zegarek jest w pełni naładowany przed uruchomieniem tej funkcji.
- Ustaw czas i datę po całkowitym naładowaniu. Szczegółowe informacje są na str. 14.

Ustawianie czasu



1 Wyciągnij koronkę do położenia 2.

Wyciągnij koronkę akurat gdy wskazówka sekundowa wskaże 0 sekund.

Wszystkie wskazówki się zatrzymają.



Model z datownikiem /
wskaznikiem dnia
tygodnia



Model z datownikiem /
wskaznikiem 24-
godzinnym

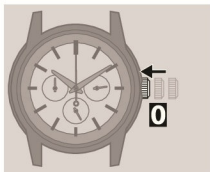
2 Obracać koronką aby ustawić dzień tygodnia.

(dla modeli zegarków z wskazaniem dnia tygodnia)

- Ustaw dzień, a potem ustaw czas skoro wskazówka dnia tygodnia porusza się razem z wskazówką godzinową / minutową.
- Wskazówka dnia tygodnia porusza się przez obracanie koronki w prawo. Nie można ustawić wskazówki dnia tygodnia indywidualnie.

3 Obracać koronką aby ustawić czas.

- Uważaj na wskazówkę daty, by upewnić się, że czas AM lub PM został prawidłowo ustawiony.
- Dla modeli z wskaźnikiem 24-godzinny uważaj na wskazówkę 24-godzinną, by upewnić się, że czas AM lub PM został prawidłowo ustawiony.



4 Z sygnałem czasu wciśnij koronkę do położenia 0, aby zakończyć procedurę procedurę ustawiania.

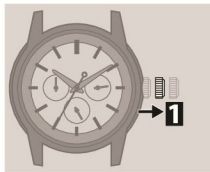
- Zmiana daty następuje pomiędzy godziną 22:30 a 0:00.
 - Zmiana daty następuje pomiędzy godziną 0:00 a 5:00 (dla modeli zegarków z wskazaniem dnia tygodnia).
- * Obydwie wskazówki poruszają się przez obracanie koronki w prawo.

Ustawianie daty

Ustaw datę w pierwszych dniach marca, maja, lipca, października oraz grudnia.

- Nie dokonuj korekty pomiędzy godziną 21:00 a 0:00.

W przeciwnym razie data może ulec zmianie nieprawidłowo.



1 Wyciągnij koronkę do położenia 1.

**Model z datownikiem /
wskaźnikiem 24-godzinny**



**Model z datownikiem /
wskaźnikiem dnia tygodnia**

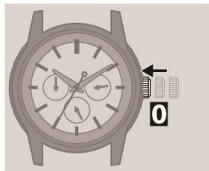


2 Obracać koronką w lewo aby ustawić datę.

**Model z datownikiem /
wskaźnikiem dnia tygodnia /
wskaźnikiem 24-godzinny**



Ustawianie daty



- 3** Wciśnij koronkę do położenia 0, aby zakończyć procedurę ustawiania.

Usuwanie problemów

Zapoznaj się z tabelą poniżej w razie wystąpienia jakichkolwiek problemów z zegarkiem.

Problem	Rozwiązanie	Strona
---------	-------------	--------

Dziwny ruch wskazówki

Wskazówka sekundowa porusza się co 2 sekundy	Naładuj zegarek	10 do 13
Wskazówka sekundowa nie porusza się	Wciśnij koronkę do położenia 0	15
	Naładuj zegarek	10 do 13

Wskazanie daty lub dnia tygodnia jest nieprawidłowe

Data jest nieprawidłowa	Ustaw datę	16 do 18
	Sprawdź, czy czas AM / PM jest prawidłowo ustawiony	15
	Sprawdź aktualny godzinę (zmiana daty następuje pomiędzy godziną 21:00 a 0:00)	16
Dzień tygodnia jest nieprawidłowy	Ustaw dzień tygodnia	14

Środki ostrożności przy obsłudze zegarka Eco-Drive

Należy regularnie wystawiać tarczę na światło w celu naładowania zegarka.

- Należy pamiętać, że przy noszeniu długich rękawów zegarek jest zasłonięty przed światłem. Jeśli zegarek jest często zasłonięty, to niezbędnym jest uzupełniające ładowanie, w celu zapewnienia prawidłowego działania zegarka.
- Po zdjęciu zegarka, należy umieścić go w jak najjaśniejszym miejscu, aby umożliwić mu ciągłe ładowanie, a dzięki temu optymalne funkcjonowanie. Jeśli zegarek nie będzie ładowany - wystawiany na światło przez dłuższy czas, w zegarku zabraknie energii i zatrzyma się.

Środki ostrożności przy obsłudze zegarka Eco-Drive

⚠ Przestroga Środki ostrożności podczas ładowania

- Należy unikać ładowania przy wysokich temperaturach (ponad około 60⁰ C / 140⁰ F) ponieważ może to spowodować uszkodzenie mechanizmu.

Unikaj:

- Ładowania na powierzchniach, które łatwo osiągają wysoką temperaturę taką, jak np. deska rozdzielcza samochodu.
- Ładowania w pobliżu żarówki, lampy halogenowej lub innych źródeł światła, które łatwo osiągają wysoką temperaturę. Podczas wspomnianego powyżej ładowania, należy upewnić się, że zegarek jest co najmniej 50 cm (20 cali) od źródła światła, aby uniemożliwić mu osiągnięcia zbyt wysokiej temperatury.



Środki ostrożności przy obsłudze zegarka Eco-Drive

Wymiana baterii wielokrotnego ładowania

- Zegarek posiada baterię, która nie potrzebuje regularnej wymiany. Jednak po dłuższym okresie czasu, może wzrosnąć zużycie energii w skutek pogorszenia smarowania mechanizmu. Może to spowodować krótszy niż przewidywany czas działania. Zalecamy regularnie sprawdzanie zegarka przez Autoryzowany Centrum Serwisowy.

Ostrzeżenie Obsługa baterii wielokrotnego ładowania

- Nie należy samodzielnie wyjmować baterii wielokrotnego ładowania. W razie zaistnienia takiej potrzeby, należy ją przechowywać poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć przypadkowego połknięcia. Jeśli bateria wielokrotnego ładowania została połknięta, należy natychmiast skonsultować z lekarzem.
- Nie wyrzucać baterii wielokrotnego ładowania razem z innymi śmieciami domowymi. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi wywozu śmieci w celu uniknięcia ryzyka pożaru lub zanieczyszczenia środowiska.



Ostrzeżenie Używać tylko określoną baterię wielokrotnego ładowania

Nigdy nie używać tradycyjnej baterii innej od baterii używanej w tym zegarku. Używać tylko określoną baterię wielokrotnego ładowania.

Zegarek jest tak skonstruowany, że różnego rodzaju baterii inne od wymienionej powyżej nie mogą być używane do obsługi. W razie innego rodzaju baterii użytej przez przypadek, istnieje niebezpieczeństwo, że zostanie nadmiernie naładowana aż do pęknięcia, powodując uszkodzenie zegarka oraz ludzkiego ciała.

Jeżeli z jakiegokolwiek powodu bateria wielokrotnego ładowania wymaga wymiany, należy używać tylko oryginalnego typu baterii.

Wodoszczelność

Ostrzeżenie Wodoszczelność

W celu poprawnego użycia zegarka, należy potwierdzić poziom wodoszczelności zegarka, wskazany na tarczy lub kopercie, i zapoznać się z tabelą.

(Jednostka „bar” jest w przybliżeniu równa 1 atmosferze.)

WATER RESIST (ANT) xx bar może być również wskazane jako W.R. xx bar.

Nazwa	Wskazanie	Specyfikacje
	Tarcza / Koperta	
Niewodoszczelny	—	Niewodoszczelny
Wodoszczelność dla codziennego użycia	WATER RESIST (ANT) WODOSZCZELNY	Wodoszczelny do 3 atmosfer
Podwyższona wodoszczelność dla codziennego użycia	WATER RESIST (ANT) 5 bar WODOSZCZELNY 5 bar	Wodoszczelny do 5 atmosfer
	WATER RESIST (ANT) 10/20 WODOSZCZELNY 10/20 bar	Wodoszczelny do 10/20 atmosfer

Użycie					
	 Nieistotne działanie wody (mycie twarzy, deszcz itp.)	 Umiarkowane działanie wody (mycie, praca w kuchni, pływanie, itp.)	 Sporty wodne (płetwonurkowanie)	 Nurkowanie z akwalungiem (ze zbiornikiem powietrza)	 Manipulacje z koronką lub przyciskami w obecności wilgoci
	NIE	NIE	NIE	NIE	NIE
	TAK	NIE	NIE	NIE	NIE
	TAK	TAK	NIE	NIE	NIE
	TAK	TAK	TAK	NIE	NIE

Wodoszczelność

- Niewodoszczelny zegarek nie może być używany pod wodą, w środowisku wilgotnym lub w bezpośrednim kontakcie z wodą.
- Wodoszczelność dla codziennego użycia (do 3 atmosfer) znaczy, że zegarek jest wodoszczelny na nieistotne działanie wody. Może być noszony podczas mycia twarzy, jednak nie jest przeznaczony do użycia pod wodą.
- Podwyższona wodoszczelność dla codziennego użycia (do 5 atmosfer) znaczy, że zegarek jest wodoszczelny na umiarkowane działanie wody. Może być noszony podczas pływania, jednak nie jest przeznaczony do użycia podczas pływania.
- Podwyższona wodoszczelność dla codziennego użycia (do 10/20 atmosfer) znaczy, że zegarek może być używany do pływania, jednak nie jest przeznaczony do nurkowania z akwalungiem lub do nurkowania z użyciem helu.

Środki ostrożności i ograniczenia użycia

Przestroga W celu uniknięcia obrażeń

- Należy zachować szczególną ostrożność, trzymając małe dziecko, podczas noszenia zegarka, aby uniknąć obrażeń.
- Należy zachować szczególną ostrożność podczas prowadzenia intensywnych ćwiczeń lub pracy, aby uniknąć zranienia siebie i innych.
- Nie nosić zegarka w saunie, jacuzzi lub w innym miejscu gdzie może on nadmiernie się nagrzać. Może to spowodować oparzenia użytkownika i/lub nieprawidłowe działania zegarka.
- Należy zachować szczególną ostrożność podczas zakładania lub zdejmowania zegarka, gdyż istnieje ryzyko uszczyknięcia skóry lub uszkodzenia paznokci w zależności od sposobu, w jaki pasek / bransoleta zamyka się.
- Należy zdjąć zegarek przed pójściem do łóżka.

Środki ostrożności i ograniczenia użycia

Przestroga Środki ostrożności

- Należy używać zegarek z wciśniętą koronką (w położeniu normalnym).
Jeśli zegarek posiada zakręcaną koronkę, należy ją całkowicie dokręcić.
- Nie używać koronki lub przycisków mokrymi rękami lub wtedy, gdy zegarek jest mokry.
Woda może dostać się wnętrza zegarka i spowodować uszkodzenie wrażliwych elementów.
- Jeśli wilgoć dostała się wnętrza zegarka, lub kryształ wewnątrz zaparował i para nie zniknie w przeciągu doby, należy natychmiast zgłosić się do autoryzowanego serwisu lub punktu sprzedaży Citizen.
- Nawet jeśli zegarek ma wysoki poziom odporności na wodę, należy uważać na następujące
 - Jeśli zegarek jest używany w wodzie morskiej, należy go potem spłukać czystą wodą i wytrzeć suchą szmatką.
 - Nie wylewać wody bezpośrednio na zegarek.
 - Zdjąć zegarek przed kąpielą.
- Jeśli woda morską dostała się wnętrza zegarka, należy umieścić zegarek w pudełku lub torbie z tworzyw sztucznych i natychmiast zgłosić się do naprawy. W przeciwnym razie, ciśnienie wewnątrz zegarka wzrośnie i części (kryształ, koronka, przyciski, itp.) mogą wypaść.

Przeestroga Podczas noszenia zegarka

Pasek

- Skórzane i gumowe (uretanowe) paski z czasem psują się ze względu na kontakt z potem. Będąc z naturalnych materiałów, skórzany pasek jest podatny na uszkodzenia, zdeformowania i przebarwienia. Należy wymieniać paski czas od czasu.
- Na wytrzymałość pasku z tkaniny lub skóry może mieć wpływ wilgoć i pot. Ponadto, mokra skóra może spowodować wysypkę.
- Zaleca się zdjąć zegarek, w razie namoczenia, nawet jeśli sam zegarek jest wodoszczelny.
- Nie zapinać paska zegarka zbyt ciasno. Należy zostawić wystarczająco dużo miejsca między paskiem zegarka i skórą, aby zapewnić odpowiednią wentylację.
- Barwniki lub plamy, które znajdują się na odzieży oraz innych akcesoriach mogą zaplamiać pasek z gumy.
Ponieważ te plamy mogą zostać na stałe, należy zachować ostrożność podczas noszenia zegarka z przedmiotami, które przenoszą kolor (odzież, torebki, bransoletki barwione, itd.)
Rozpuszczalniki, wilgoć, pot mogą spowodować niszczenie paska.
Należy wymienić pasek, który stał suchy, łamliwy lub pęknięty, aby zapobiec utracie zegarka wskutek uszkodzenia paska.

Środki ostrożności i ograniczenia użycia

Przestroga Podczas noszenia zegarka (ciąg dalszy)

- Prosimy zgłosić się do autoryzowanego serwisu lub punktu sprzedaży Citizen w celu naprawy lub dopasowania paska/bransolety w następujących przypadkach:
 - Zauważenie nieprawidłowości z paskiem/bransoletą ze względu na korozję.
 - sztyft paska/bransolety wystaje.
- Zalecamy zwrócić się do doświadczonego zegarmistrza w celu dostosowania bransolety. Nieprawidłowo wykonana regulacja bransolety może spowodować utratę zegarka lub obrażenie. W danym wypadku należy skonsultować się z najbliższym Autoryzowanym Serwisem Citizen.

Temperatura

- Zegarek należy używać w zakresie temperatury działania określonym w instrukcji obsługi. Użycie zegarka w miejscu, gdzie temperatura jest poza określonym zakresem może spowodować pogorszenie funkcji lub nawet zatrzymanie zegarka.

Magnetyzm

- Analogowy zegarek kwarcowy jest napędzany baterią zawierającą magnes. Działanie baterii może być zakłócone oraz mierzenie czasu niedokładne, jeśli umieścisz zegarek w pobliżu magnetycznych urządzeń, takich jak magnetyczne bransolety lub naszyjniki, tac na monety, magnetycznych zatrząsków drzwi szafki lub lodówki, zapieć torebek, pokrowców lub słuchawek do telefonów komórkowych, niektórych akcesoriów sportowych, sprzętu MRI, itd.

Silny wstrząs

- Nie narażać zegarka na silne wstrząsy (upuszczenie na podłogę, itp.). Może to spowodować błędne wskazanie lub uszkodzenie zegarka, jak również uszkodzenie koperty oraz bransolety.

Elektryczność statyczna

- Układy scalone wykorzystywane w zegarkach kwarcowych są wrażliwe na elektryczność statyczną. Mierzenie czasu będzie niedokładne, jeśli zegarek zostanie narażony na silne ładunki elektrostatyczne.

Substancji chemiczne, gazy korozyjne i rtęć

- Wskutek kontaktu zegarka z rozcieńczalnikami, benzyną lub innymi rozpuszczalnikami, lub substancjami zawierającymi takie rozpuszczalniki (w tym benzyna, zmywacz do paznokci, krezol, środki czyszczące do łazienki kleje, impregnaty, itd.) mogą pojawić się odbarwienia, topienia, pęknięcia, itp. Należy zachować ostrożność podczas obchodzenia się z substancjami chemicznymi. Wskutek kontaktu zegarka z rtęcią stosowaną w termometrach, koperta, pasek lub inne części mogą ulec przebarwieniu.

Folie ochronne

- Należy usunąć wszelkie folie ochronne, które mogą znajdować się na zegarku (z tyłu koperty, na pasku, na zapięciu, itd.). Inaczej pot lub wilgoć może zbierać się między folią ochronną a częścią zegarka, w wyniku czego może nastąpić wysypka i /lub korozja części metalowych.

Środki ostrożności i ograniczenia użycia

Przestroga Przechowywać zegarek w czystości

- Kurz i brud osadzający się między koronką a kopertą może utrudnić wyciągnięcie koronki. Należy czas od czasu obracać koronkę, w położeniu normalnym, aby rozluźnić zalegający kurz i brud, a następnie go strzepać.
- Kurz i brud osadzają się w szczelinach z tyłu koperty lub paska. Osadzony kurz i brud mogą spowodować korozję i zabrudzić ubrania. Należy czyścić zegarek od czasu do czasu.
- Koperta oraz pasek zegarka są w bezpośrednim kontakcie ze skórą. Może to spowodować niezauważone osadzanie brudu i innych substancji obcych wynikające ze zwykłego zużycia. Zgromadzone substancje mogą spowodować powstawanie rdzy, przebarwienie i przedwczesne zużycie. Należy regularnie czyścić zegarek miękką ściereczką. W przypadku wystąpienia poważnych zgromadzeń, należy oddać kopertę i/lub bransoletę do profesjonalnego czyszczenia. W niektórych przypadkach, osadzony brud i substancje obce mogą spowodować reakcje skórne. Może również wystąpić z powodu niektórych alergii poza kontrolą Citizen. W wypadku wystąpienia, należy natychmiast przerwać użycie zegarka i skonsultować z lekarzem.
- Paski ze skóry, tkaniny i innych materiałów mogą stać się przebarwione lub łamliwe od wilgoci, potu i/lub nagromadzonego brudu. W celu dłuższego użycia paska, należy utrzymywać go suchym i czystym, wycierając miękką ściereczką każdego dnia.

Codzienna konserwacja zegarka

- Należy wytrzeć kurz, pot i wodę z koperty i kryształu używając miękkiej, suchej ściereczki.
- Należy zmyć brud z mydłem aby wyczyścić pasek z metalu, tworzywa sztucznego lub gumy. Użyć miękkiej szczoteczki aby usunąć kurz i brud w szczelinach paska z metalu.
- Należy wytrzeć kurz z pasku ze skóry używając suchej ściereczki.
- Jeśli zegarek nie będzie używany przez dłuższy okres czasu, należy go wytrzeć z kurzu, potu i wody, i przechowywać w odpowiednim miejscu, unikając miejsc, gdzie jest wystawiony na działanie wysokiej lub niskiej temperatury, wysokiej wilgotności.

Powłoka luminescencyjna

Tarcza oraz wskazówki zegarka mogą być pokryte powłoką luminescencyjną w celu zwiększenia ich widoczności w niesprzyjających warunkach. Powłoka magazynuje światło ze źródeł naturalnych i sztucznych. Powłoka jest wolna od wszelkich substancji radioaktywnych lub innych materiałów, które mogą być szkodliwe dla środowiska lub ludzkiego ciała.

- Emisja światła luminescencyjnego materiału stopniowo maleje z upływem czasu.
- Czas trwania i ilość emitowanego światła zależy od jasności, typu i odległości od źródła światła, czasu naświetlania i ilości/rozmiaru warstwy powłoki.
- Jeśli nie narażona na źródło światła, emisja światła powłoki luminescencyjnej jasna na początku stopniowo zmniejsza się w ciągu godziny.

Specyfikacje

Model	8723 / 8725 / 8729	Typ	analogowy napędzany energią słoneczną
Dokładność pomiaru czasu (bez odbioru sygnału czasu)	+/- 15 sekund na miesiąc podczas noszenia w normalnej temperaturze działania (+5 ⁰ C / 41 ⁰ F oraz +35 ⁰ C / 95 ⁰ F)		
Zakres temperatury działania	±10 ⁰ C / 14 ⁰ F do +60 ⁰ C / 140 ⁰ F		
Funkcje wyświetlacza	• Czas: Godziny, minuty, sekundy, wskaźnik 24-godzinny (modele 8723 / 8729) • Kalendarz: Data, dzień tygodnia (modele 8725 / 8729)		
Maksymalny czas działania przy pełnym naładowaniu	• Od w pełni naładowanego do w pełni rozładowanego: ok. 6 miesięcy • Rezerwa energii po uruchomieniu funkcji ostrzegania o niewystarczającym naładowaniu: ok. 4 dni		
Bateria	Bateria wielokrotnego ładowania (litowa), 1 szt.		

Dodatkowe funkcje	• Funkcja energii słonecznej • Funkcja kalendarza • Funkcja zapobiegania nadmiernemu naładowaniu • Funkcja ostrzegania o niewystarczającym naładowaniu (ruch skokowy co dwie sekundy) • Funkcja szybkiego uruchomienia
--------------------------	--

Specyfikacje oraz zawartość mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

€ € € € € € €

Model Nr.BU2 * · BU3 * · BU4 *
FD2 * · FD3 * · FD4 *
Kaliber 8723 · 8725 · 8729
CTZ-B8179